

25 NOV. 1997 HEB

Antal bilag

Akt nr. 85

128AN (27)

1-36

1992

De væbnede styrkers straffelov

1. kapitel: Misbrug, forfalskning og at udgive sig for være en anden person.

§75 En militær person, som forfalsker en kommandants eller en af de væbnede styrkers lederes underskrift, eller med viden om forfalskningen bruger underskriften til udgiver sig for at være en anden person - uanset om han optræder direkte eller gennem en mellemmand - vil han blive dømt til fængsel fra 1 til 10 år.

§76 En militær person, som forfalsker et stempel, gravering eller logo tilhørende de væbnede styrker, kontorer, organisationer eller selskaber, som er oprettede i henhold til loven, eller med viden om forfalskningen bruger dem, vil blive dømt til betaling af erstatning for skaden, endvidere til fængsel fra 6 måneder til 5 år.

§77 En militær person, som uberettiget skaffer sig et stempel eller logo tilhørende de væbnede styrker, kontorer eller selskaber nævnt i §76 og således overtræder de væbnede styrkers rettigheder eller påfører dem skade, vil blive dømt til betaling af erstatning for skaden, endvidere til fængsel fra 3 måneder til 3 år.

§78 En militær person, som begår de ovennævnte overtrædelser, men forinden myndighederne eftersøger ham, informerer myndighederne om forholdene og angiver de øvrige forbrydere, vil blive fritaget for straf.

§79 En militær person, som under tjeneste forfalsker ordre, skrivelser, dokumenter, fødselsattester, opgørelser, regnskaber, journaler og lignende, eller bruger dem til at udgive sig for at være en anden person - uanset om han fremstiller underskriften eller stemplet, eller han retter i underskriften eller stemplet, eller ændrer navnene på nogle personer, vil han blive dømt til betaling af erstatning for skaden, endvidere til fængsel fra 2 til 6 år.

§80 En militær person, som under tjeneste forfalsker de skrivelser, aftaler, referater, som han tjenesteligt behandler, eller bruger dem for at udgive sig for at være en myndighed - uanset om han ændrer indholdet, eller ændrer en af parternes udtalelser, eller korrigerer en forkert tilsagn, eller rette i en forkert tilsagn, eller fremfører en tilsæelse, som ikke er afgivet, vil blive dømt til betaling af erstatning for skaden, endvidere til fængsel fra 1 til 10 år.

§81 En militær person, som med viden om ovennævnte forfalskningsbrug bruger papirerne, eller bruger dem til at udgive sig for at være en anden person, vil blive dømt til betaling af erstatning, endvidere til fængsel fra 6 måneder til 3 år.

§82 En militær person, som bruger ovennævnte metoder til at forfalske uofficielle dokumenter og papirer, eller bruger dem til at udgive sig for at være en anden person, vil blive dømt til betaling af erstatning for skaden, endvidere til fængsel fra 3 måneder til 1 år.

§83 Dersom forfalskeren selv bruger det forfalskede dokument, vil han blive dømt til den strengeste straf i de førnævnte paragrafers anførte rammer.

§84 En militær person, som personligt eller gennem en mellemmand foranstalter, at en usandfærdig militær eller anden attest eller bekræftelse bliver udstedt, vil blive dømt til betaling af erstatning for skaden, endvidere til fængsel fra 1 til 3 år.

§85 En militær person, som har været ansvarlig for køb, salg eller fremsstilling af varer for de væbnede styrker og for egen eller andres vinding bedragerisk påvirker salg, køb, antal eller kvalitet af varerne, og således påfører de væbnede styrker et tab, vil blive dømt som følgende:

1. Såfremt indtjeningen ikke overstiger 50.000 tumaner (ca. US\$ 100, tolk), er straffen fængsel fra 3 måneder til 1 år.

2. Såfremt indjeningen er over 50.000 tumaner men ikke over 500.000 tumaner, er straffen fængsel fra 1 til 5 år.
3. Såfremt indjeningen er overstiger 500.000 tumaner, er straffen fra 2 til 10 år.

Stk. 1 Enhver gave eller lignende, som modtages i forbindelse med indgåelse af kontrakter eller militære transaktioner er statens ejendom. Den skal anmeldes og afleveres . Mangel af anmeldelse og aflevering betragtes som overtrædelse af bestemmelsen og forbyderen vil blive straffet efter denne paragraf.

§86 En militær person som i forbindelse med militære transaktioner, licitationer eller tillægsarbejder indgå skjulte aftaler med andre, vil blive dømt til betaling af erstatning for skaden, endvidere til en bøde på størrelse med indjeningens beløb samt fængsel fra 2 til 10 år.

§87 Dersom ovennævnte overtrædelser begås af eller med delagtighed af de væbnede styrkers revisorer, eller afsløring (2 utydelige ord, tolk), skærpes de ovennævnte straf med 1.5 gange.

§88 En militær person, som direkte eller indirekte begår bedrageri i forbindelse med de under hans ansvar levnedsmidler, medicin og drikkevarer, eller personligt eller i sammensværgelse med andre uddele uægte varer blandt militært personale, vil blive straffet med fængsel fra 2 til 10 år.

§89 En militær person, som i ond tro direkte eller indirekte uddeler blandt militært personale kød fra syge dyr eller fordervede varer, vil blive dømt til fængsel fra 3 til 15 år.

§90 Dersom ved overtrædelse af §§75 til 89 der påføres uoprettelige skader på de væbnede styrker (2 utydelige ord, tolk), vil han blive dømt som fjenden.

§91 Dersom ved overtrædelse af §§75 til 89 der påføres tillige økonomisk tab, vil forbyderen ... (3 utydelige ord, tolk) og en eventuel indjening vil blive inddraget.

§92 Bestemmelserne om straf nævnt i lovens §§.... (2-3 utydelige ord, tolk) gælder i tilfælde, hvor overtrædelsen er begået i forbindelse med tjeneste i militæret. I modsat fald vil behandlingen være i henhold til den almindelige straffelov.



Overnat af Mike Vafni
231197

[illegible][illegible]

